ONE TIME SCANS

OTSCANS.COM

RE:ZERO KARA HAJIMERU ISEKAI SEIKATSU - DAISANSHOU - TRUTH OF ZERO

CREDITS

TRANSLATOR : ANGELO
PROOFREAOER : ARAVYRE
CLEANER : TERAS
TYPESETTER : ANNOETTE
QUALITY CHECKER : STRAW

WE ARE LOOKING FOR SKILLED REDRAWERS FOR MORE INFO EITHER MAIL US OR JOIN OUR IRC CHANNEL!

FOR QUESTIONS OR TO APPLY MAIL US AT ONETIMESCANS@GMAIL.COM OR JOIN OUR IRC CHANNEL #ONETIME (IRCHIGHWAY SERVER) MORE INFO ON OUR WEBSITE OTSCANS.COM

THEY MOVE AGAINST THE WITCH CULT TO DEFEAT THEM. HOWEVER...
DANG IT... I'VE DIED TWO TIMES ALREADY, WHAT HAVE I EVEN BEEN DOING...!?

THE MANSION AND THE VILLAGE WERE ATTACKED
HALF A DAY BEFORE I ARRIVED
TAKING THAT INTO ACCOUNT, MY TIME LIMIT IS FIVE DAYS— NO, FOUR AND A HALF DAYS

I DEFINITELY HAVE TO GET SOME MANPOWER DURING THAT TIME!
WHEN I ADD TRAVEL TIME ON TOP OF THAT, I ONLY HAVE TWO DAYS TO WORK WITH...

アル

- ルグニカ王国王位選抜候補者、プリシラ・バーリエルの騎士。
- 隻腕の長体に奇抜な衣装、さらに兜で顔を隠す斬新なセンスの持ち主。
- 風来坊を自称し、プリシラの下で騎士を任じられているが当人は奮苦しい剣書きを増っている。
- 性癖は極めて真当で軽薄、お調子者でデリカシーにも欠けるが、そこがプリシラには気に入られている。
- その来歴はスバルと同じ異世界人であり、すでに召喚されて二十年近い年月を過ごした苦労人である。
- 隻腕な上に剣の才能も凡人止まりを自称するが、実遍では説明のつかない不可思議な剣い方をするという噂がある。
- 特技「日曜大工」「似顔絵」「手品」「折り紙」etc
- 趣味「酒」「昼寝」「賭け事」(悪い)

マツセダイチ
Daichi Matsuse

原作：長月達平
The author Tappei Nagatsuki

キャラクター原案：大塚真一郎
Shinichiro Otsuka

Re:ゼロ

Re: Life in a different world from zero

から始める異世界生活

第三章 Truth of Zero

CHAPTER 16

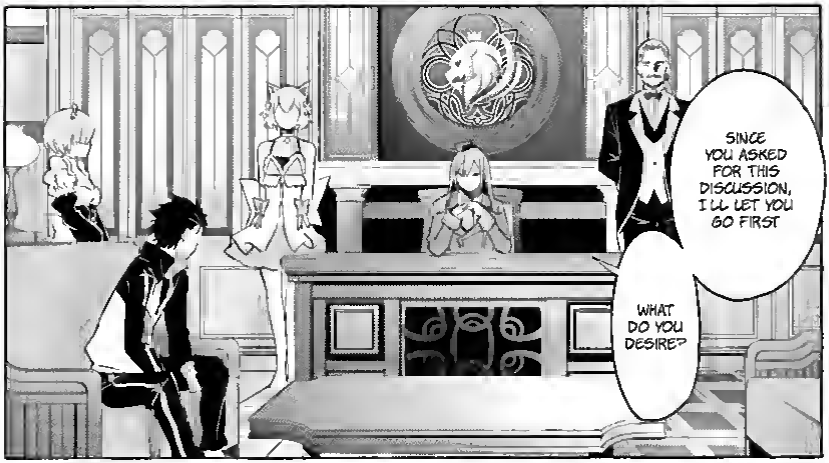
IMMATURE NEGOTIATION

RUSSELL DONO, DID YOUR TALKS WITH CRUSCH-SAMA END WELL?
NO, REGRETTABLY, CRUSCH-SAMA IS QUITE A SEVERE PERSON
IT MOST LIKELY WON'T BE EASY CONSIDERING EVERYTHING THAT'S ALREADY HAPPENED
!!!
03
OH, HOW RUDE OF ME
?
WELL WELL, LOOKS LIKE I'VE BEEN ABLE TO MEET SOME CURIOUS PEOPLE

NATSUKI SUBARU-DONO
MY NAME IS RUSSELL FELLOW AND I WORK AS A TREASURER AT THE ROYAL CAPITAL'S MERCHANT'S ASSOCIATION
I'M PLEASED TO MAKE YOUR ACQUAINTANCE
04
IF CRUSCH-SAMA'S PLANS ARE SUCCESSFUL, IT WOULD ALSO REALIZE WILHELM-DONO'S EARNEST DESIRE
I HAVE HIGH EXPECTATIONS
WILHELM-SAN, THAT WAS...?
THAT WAS RUSSELL FELLOW CONTRARY TO HIS INTRODUCTION HE'S A SHREWD MAN WHO'S INVOLVED WITH THE SUPERFICIAL AND INNER WORKINGS OF THE ROYAL CAPITAL'S FINANCES
BY THE WAY, SUBARU-DONO, DID SOMETHING HAPPEN WHILE YOU WERE IN THE CITY?

IT SEEMS THAT AN ASURA IS LIVING DEEP WITHIN YOUR EYES
WILL YOU TRY TO AVOID ME?
NOT AT ALL
TO BE HONEST, I PREFER YOUR CURRENT SELF RATHER THAN YOUR PREVIOUS SELF
05
.....
SUBARU-DONO DON'T YOU HAVE SOMETHING THAT YOU WISH TO DISCUSS?
WELL THEN, LET'S GO INSIDE SOON...

IT'S QUITE INTERESTING THAT YOU'RE MY LAST VISITOR FOR THE DAY


SINCE YOU ASKED FOR THIS DISCUSSION, I'LL LET YOU GO FIRST
WHAT DO YOU DESIRE?

WE EXPECTED THIS FROM THE MOMENT EMILIA-SAMA DECLARED HER INTENT TO JOIN THE ELECTION
I SEE, THE WITCH CULT

I WANT YOUR ASSISTANCE TO DEFEAT THEM
THE WITCH CULT IS PLANNING AN ATTACK ON ROSWAAL'S LAND

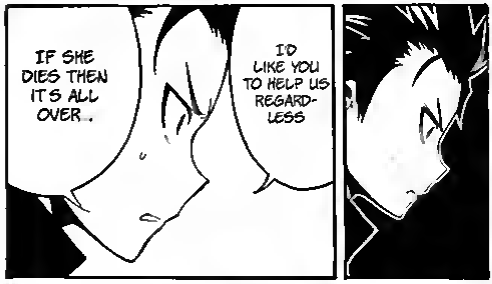
I UNDERSTAND THE SITUATION, NEXT I'D LIKE TO KNOW WHY YOU CHOSE US
I JUST THOUGHT I'D HAVE THE HIGHEST CHANCE WITH YOU
YOU'RE LETTING US STAY HERE AFTER ALL...
DON'T MISUNDERSTAND NATSUKI SUBARU
YOU'RE ONLY HERE BECAUSE OF AN AGREEMENT...
UNLESS YOU SPECIFY HOW IT WOULD BENEFIT US
THIS ISN'T FIT TO BE CALLED A NEGOTIATION
.IF YOU DECIDE TO HELP US IN THIS EMERGENCY,
YOUR CAMP WOULD BE ABLE TO MAKE US BE INDEBTED TO YOU...
.....

KUH?

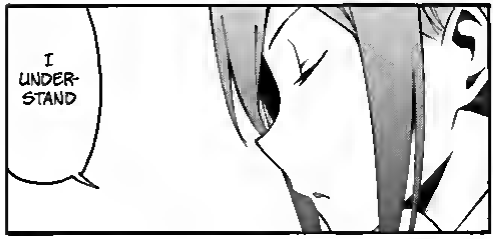
ISN'T IT OBVIOUS? TO ASK ANOTHER LORD TO DEAL WITH A PROBLEM IN YOUR OWN LAND
SUCH A PERSON IS UNFIT TO BE A KING

DO YOU UNDERSTAND WHAT YOU'RE SAYING?
IF WE ACCEPTED YOUR PROPOSAL, IT WOULD MEAN THAT EMILIA WOULD DROP OUT OF THE ELECTION

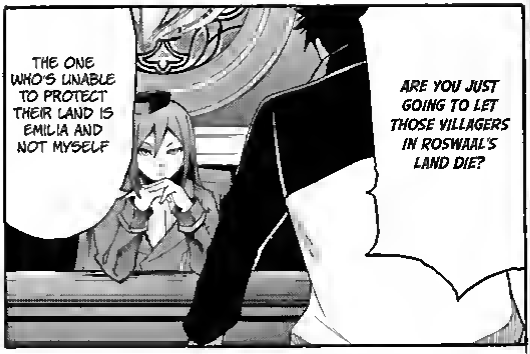
WITH THAT IN MIND I'LL ASK YOU AGAIN


IF SHE DIES THEN IT'S ALL OVER..
I'D LIKE YOU TO HELP US REGARDLESS

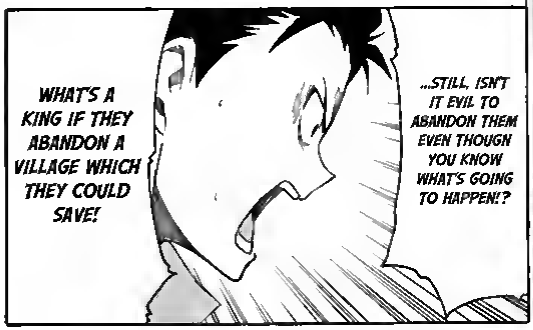
IF YOU BECOME INDEBTED TO US, IT'LL MEAN THE DEFEAT OF THE EMILIA CAMP
ARE YOU OKAY WITH THAT?


I UNDERSTAND

IN THAT CASE, THE KARSTEN HOUSE HAS NO INTENTION OF HELPING YOU AT ALL
-WHAT?
WH.. WHAT'S UP WITH THAT...!?
FIRST OFF, ABOUT YOUR DECISION TO ACCEPT EMILIA'S DISQUALIFICATION FROM THE ELECTION..
THAT'S NOT A CARD YOU CAN PLAY IN THIS NEGOTIATION
W-WHY!? ISN'T A LOSS OF A RIVAL A GOOD THING FOR YOU!?
DON'T YOU UNDER-STAND?


ARE YOU JUST GOING TO LET THOSE VILLAGERS IN ROSWAAL'S LAND DIE?
THE ONE WHO'S UNABLE TO PROTECT THEIR LAND IS EMILIA AND NOT MYSELF

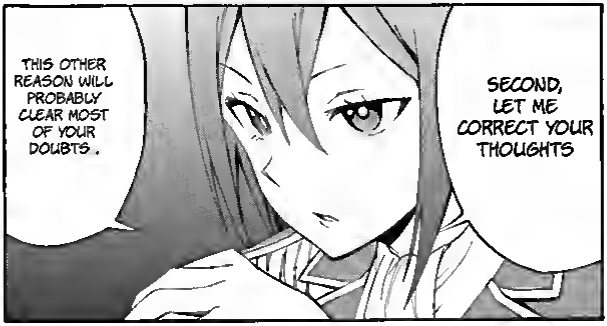
EMILIA'S DISQUALIFICATION WOULD HAPPEN REGARDLESS OF WHETHER I INTERFERED OR NOT


...STILL, ISN'T IT EVIL TO ABANDON THEM EVEN THOUGH YOU KNOW WHAT'S GOING TO HAPPEN!?
WHAT'S A KING IF THEY ABANDON A VILLAGE WHICH THEY COULD SAVE!

IT'S FINE

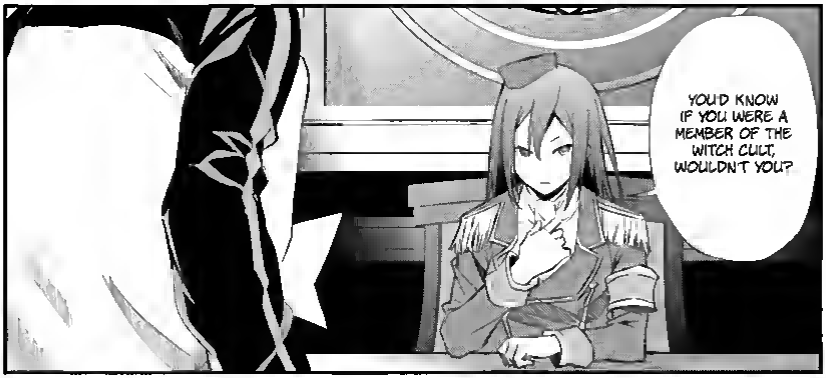
HEY, YOU'RE...

WHAT IS IT !?

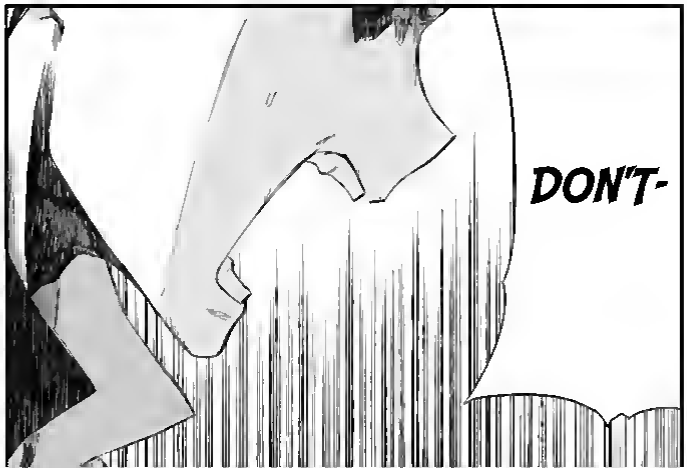

THIS OTHER REASON WILL PROBABLY CLEAR MOST OF YOUR DOUBTS.
SECOND, LET ME CORRECT YOUR THOUGHTS

THAT'S
.....

IT'S SIMPLE
HOW DO YOU KNOW THE TIME AND LOCATION OF THEIR NEXT ATTACK?


YOU'D KNOW IF YOU WERE A MEMBER OF THE WITCH CULT, WOULDN'T YOU?

-CRUSCH-
SAMA


DON'T-

AS LONG AS HE REFUSES TO DISCLOSE HIS SOURCE, THIS IS THE ONLY DECISION THAT I CAN MAKE
I WONDER
THERE'S NO WAY SUBARU-KUN'S A MEMBER OF THE WITCH CULT
CRUSCH-SAMA, PLEASE DON'T SAY SUCH A THING
12
HAVEN'T YOU THOUGHT ALONG SIMILAR LINES BEFORE?
I HAVEN'T
AS I CAN'T TRUST THE LEGITIMACY OF YOUR INFORMATION, WE WON'T BE LENDING YOU ANY SUPPORT AT ALL
IN ANY CASE
.....

THE WITCH CULT'S GOING TO COME

IF WE DO THAT THEN EVERYTHING WILL WORK OUT!
WE SHOULD JUST KILL THEM ALL!
THEY'RE GOING TO MASSACRE THE VILLAGERS...

13

DON'T YOU UNDERSTAND!?

TO KILL THEM!
LEND ME THE POWER
PLEASE...

SO THAT'S THE SOURCE OF YOUR ACTIONS

14

I'VE THOUGHT ABOUT EVERYONE...
NO... I...

IS THAT THE REAL REASON WHY YOU APPROACHED EMILIA?
HATRED FOR THE WITCH CULT

SUGGESTING THAT I'M TRYING TO GET REVENGE ON THEM BY USING EMILIA AS BAIT...?
ARE YOU...
WHAT ELSE WOULD YOU CALL THE LIGHT IN YOUR EYES, IF NOT KILLING INTENT?
THEY SHOULD ALL BE KILLED! THAT WAY EVERYONE WILL BE SAVED!
NO! MY HATRED HAS NOTHING TO DO WITH THEIR VILENESS!
15
WH..Y
DON'T YOU UNDERSTAND?
NATSUKI SUBARU
YOU CAN'T DECEIVE OTHERS WITH A LIE IF YOU CAN'T EVEN DECEIVE YOURSELF FIRST

YOU HAVEN'T MENTIONED EVEN ONCE THAT YOU WANT TO HELP EMILIA

SUBARU-DONO
WHAT?

SUBARU-KUN
I CANNOT ALLOW YOU TO GET ANY CLOSER...
PLEASE CALM DOWN
I CAN TELL WHETHER THE PERSON I'M DEALING WITH IS LYING OR NOT
I'VE NEVER BEEN DECEIVED BY ANYONE DURING NEGOTIATIONS...
17
THEN WHY...
YOU'RE NOT LYING AT ALL
USING THAT EXPERIENCE, I'D LIKE TO SAY THIS

YOU ARE STUBBORNLY BELIEVING IN A LIE AS THE TRUTH
THAT'S JUST A STATE OF MADNESS, A MADMAN IF YOU WILL
NATSUKI SUBARU
FERRIS, TREAT HIM
I DON'T NEED YOUR HELP!

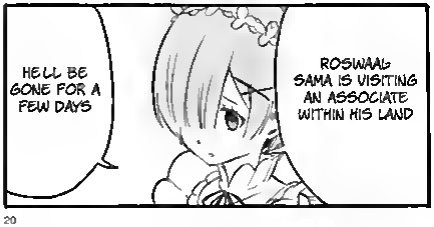
THANKS FOR HAVING US
LET'S GO, REM

I HOPE YOU BECOME A GOOD KING
A KING THAT ABANDONS THE WEAK, LIKE A MERE DICTATOR!
DO YOU HAVE A PLACE IN MIND?

マツセダイチ先生に応援メッセージを！
宛先 〒102-0071 千代田区富士見 2-13-12 株式会社KADOKAWA コミックアライブ編集部気付

ARE YOU PLANNING ON RETURNING TO ROSWAAL-SAMA'S MANSION?
WE DON'T HAVE ANY TIME TO WASTE

...IF IT'S TRUE?
WHAT DO YOU PLAN ON DOING? IF WHAT YOU SAY IS TRUE WE DON'T HAVE ANY TIME TO WASTE

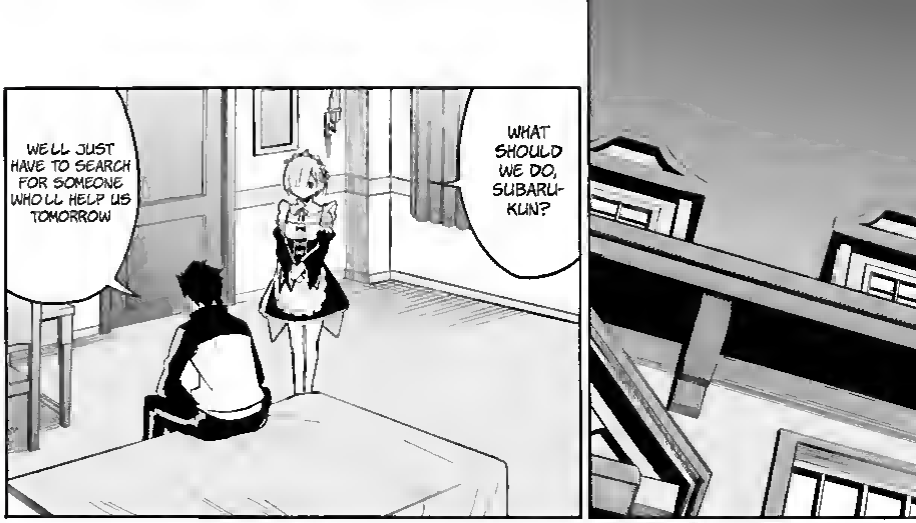

HE'LL BE GONE FOR A FEW DAYS
ROSWAAL-SAMA IS VISITING AN ASSOCIATE WITHIN HIS LAND

WE DON'T HAVE ENOUGH MANPOWER, WHAT'S ROSWAAL DOING ?
NO, EVEN IF WE RETURN NOW THERE ISN'T MUCH WE CAN DO

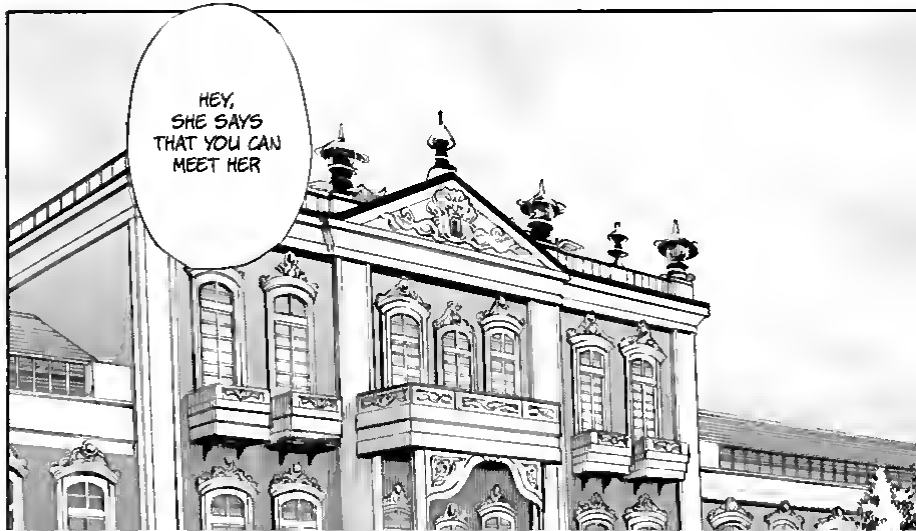
20

SO THAT'S WHY HE CAN'T DO ANYTHING ABOUT THIS

YES!
STILL, I HEARD THAT REINHARD-SAMA WOULD BE UNAVAILABLE FOR A WHILE...
I'M GOING TO TRY VISITING REINHARD'S PLACE NOW..
REM, YOU GO SECURE US A PLACE TO STAY
I KNOW I'M STILL GOING TO GO ANYWAY!
WE NEED TO BRING BACK REINFORCE-MENTS
THE ASTREA FAMILY VILLA
ROSWAAL AND REINHARD ARE USELESS WHEN WE NEED THEM THE MOST!
WE COULD TRY CONTACTING THEM, BUT...
THE YOUNG MASTER LEFT TWO DAYS AGO WITH FELT-SAMA AND HER FAMILY TO RETURN TO THE MAIN HOUSE
21
DANG IT...


WHAT SHOULD WE DO, SUBARU-KUN?
WE'LL JUST HAVE TO SEARCH FOR SOMEONE WHO'LL HELP US TOMORROW

DON'T WORRY, LEAVE IT ALL TO ME
YOU DON'T HAVE TO DO ANYTHING EXCEPT STAY BEHIND ME
.....


HEY, SHE SAYS THAT YOU CAN MEET HER

I'M WORRIED ABOUT LEAVING HER WITH YOU..
DON'T WORRY. I'LL BE WAITING AT THE DOOR TO THE PRINCESS' ROOM
HOWEVER, THE PRINCESS ONLY AGREED TO MEET WITH BROTHER
THE GIRL WILL HAVE TO WAIT IN THE GUEST ROOM
I'LL BE LEAVING THE GIRL TO SCHULTSENPAI HERE
THAT'S RIGHT, LEAVE IT TO ME
PLEASE BE CAREFUL OF THAT PERSON
I GOT IT

THE WITCH CULT, HUH...
I WANT TO DEFEAT THEM BEFORE THAT HAPPENS, SO, PLEASE LEND ME YOUR SUPPORT!
THAT'S RIGHT! IF WE LEAVE THOSE GUYS ALONE, EMILIA WON'T BE THE ONLY VICTIM
...WHAT'S SO FUNNY!?
BEING A FOOL COULD BE AN ART AT THIS RATE!
KUKU HAHAHA! HOW INTERESTING! HOW INTERESTING INDEED!

YOU'D BE BETTER OFF DYING
BY HELPING THEM, YOU'RE DRIVING YOUR ALLIES INTO A CORNER AND GIVING YOUR ENEMIES ALL THE BENEFITS...
WHAT A MESS...
NOT CARING ABOUT APPEARANCES IS GOOD BUT YOU HAVEN'T THOUGHT ABOUT IT ENOUGH
WHY DON'T I
JUST CUT OFF YOUR HEAD?

YOU'RE BEYOND SAVING IF YOU'RE SLOW IN ADDITION TO BEING A FOOL...
SO THAT YOU CAN'T KEEP UP WITH WHAT YOU SEE

EVEN AFTER EVERYTHING THAT'S HAPPENED TO YOU
AND SO
...HOWEVER, I'LL RECOGNIZE YOUR LOYALTY TO YOUR MASTER

...AN OPPORTUNITY?
I'LL GIVE YOU AN OPPORTUNITY

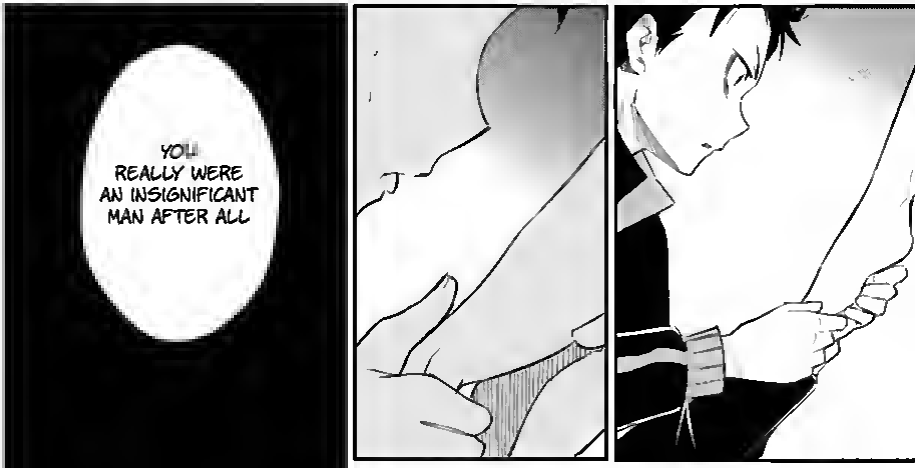
WOAH

THAT'S RIGHT, AN OPPORTUNITY, THE THING YOU CALL "A CHANCE"

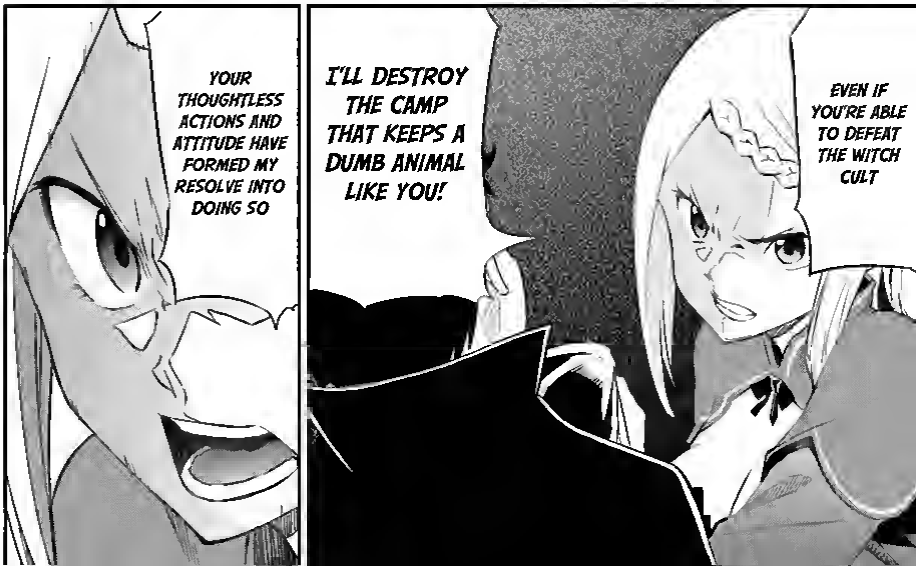
LICK IT
27
IF YOU DO THAT I'LL CONSIDER YOUR PROPOSAL
UNSIGHTLY STRAY DOG
OR A NEWBORN SUCKING ON THEIR MOTHER'S BREAST
GROVEL AND REFLECT ON YOUR SHAME AND HUMILIATION
BY LICKING MY FEET LIKE AN

EITHER WAY IT'S JUST ENTERTAINMENT FOR ME
IT'S FINE IF YOU DON'T WANT TO DO IT
IT'S FINE IF YOU WANT TO HOLD ON TO YOUR TINY PRIDE AND ABANDON YOUR

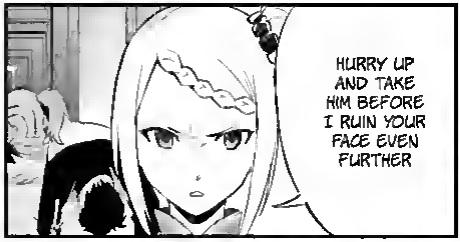
I'LL DO IT...


YOU REALLY WERE AN INSIGNIFICANT MAN AFTER ALL

YOU'RE JUST A NEEDY AND SLOTHFUL PIG!
A PIG'S DESIRE IS THE UGLIEST OF ALL!
IT SOMETHING FAR FILTHIER. IT'S MORE LIKE A DOG'S DEPENDENCE AND A PIG'S DESIRE!
WHAT YOU'RE SHOWING IS NEITHER LOYALTY NOR DEVOTION!

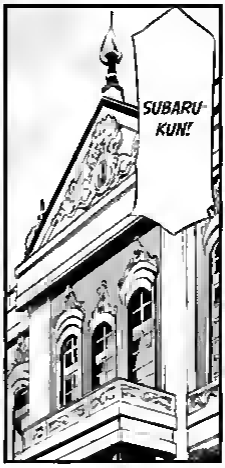

YOUR THOUGHTLESS ACTIONS AND ATTITUDE HAVE FORMED MY RESOLVE INTO DOING SO
I'LL DESTROY THE CAMP THAT KEEPS A DUMB ANIMAL LIKE YOU!
EVEN IF YOU'RE ABLE TO DEFEAT THE WITCH CULT

GAH!
ALDE-
BARAN!
31
I
DON'T CARE
IF YOU CUT
HIM DOWN
THROW THAT
UNPLEASANT
FOOL OUT
OF HERE
I BET
HE'D CARE
A LOT...
HEY,
WHAT'S UP
WITH THIS...



32

I'M NOT DOING THIS BECAUSE I WANT TO GET INJURED YOU KNOW..
I CAN'T KEEP MY EYES OFF OF YOU, SUBARU-KUN..
YOU WERE ONLY GONE FOR A SHORT WHILE AND YOU'RE ALREADY THIS INJURED



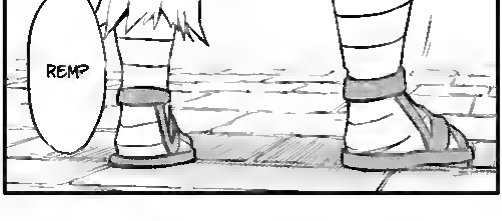
MFコミックス アライブ SERIES
「Re：ゼロから始める異世界生活 第三章 Truth of Zero ①～③」大好評発売中！

KILL SUBARU-KUN...!?
BEFORE THE PRINCESS ORDERS ME TO CUT YOU DOWN FOR REAL
WELL THEN I'M GOING BACK INSIDE

WASN'T YOUR NAME RAM? TAKE CARE OF HIM FOR ME
I'M JUST SAYING THAT SHE MAY SAY SOMETHING LIKE THAT
DON'T MAKE SUCH A FACE!

I'M REM. EXCUSE ME, BUT HAVE YOU MET MY SISTER SOMEWHERE BEFORE?
DON'T KID AROUND WITH ME, AREN'T YOU RAM?

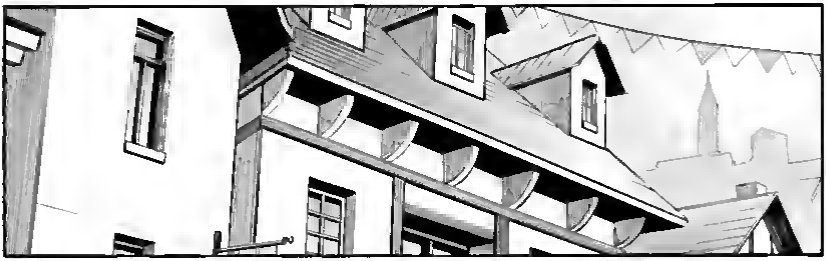
REM'S NAME IS REM, AGSAMA
RAM IS MY SISTER'S NAME

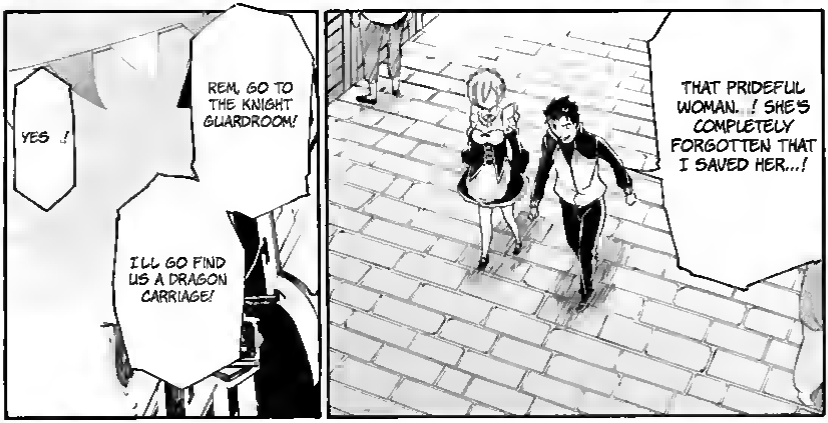

REM?

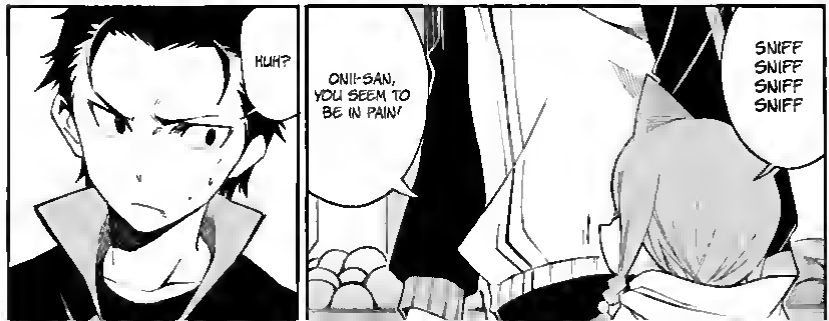
SO YOU'RE REM... AND YOUR SISTER'S RAM...
YES, THAT'S RIGHT
I HATE TO ASK THIS, BUT...
IS YOUR SISTER STILL ALIVE?
MY SISTER IS OBVIOUSLY ALIVE...
WHAT'S ALL THIS ABOUT...
THIS ISN'T A JOKE...
WHAT?

MFコミックス ジーンピクシブ SERIES
「Re:ゼロから始める異世界生活 第一章 王都の一日編全②巻」大好評発売中！

MFコミックス アライブ SERIES
「Re：ゼロから始める異世界生活 公式アンソロジーコミック」大好評発売中！







DID YOU HAVE A NOSE-BLEED?
YOU SMELL LIKE BLOOD
ARE YOU ALL RIGHT ONII-SAN?
MIMI, DON'T GO BOTHERING OTHER PEOPLE
WELL WELL... ISN'T THIS A COIN-CIDENCE..
YOU'RE NATSUKI-KUN
....!
I'M REALLY SORRY FOR ANY TROUBLE THAT THIS GIRL MAY HAVE CAUSED..
HUH?
GOT IT!

YOU'RE...
NATSUKI SUBARU-KUN
EMILIA'S KNIGHT
ANASTASIA HOSHIN!
ANOTHER ELECTION CANDIDATE APPEARS!
次号につづく! 11月号 9月27日(火)発売!!